

- ELTIS 3 vous permet :
- d'effectuer des recherches sur des pièces spécifiques au moteur
- d'effectuer des commandes de pièces

De plus, les documentations de service suivantes sont à votre disposition afin que vous puissiez les visualiser et les imprimer :

- Manuel d'entretien
- Manuel d'utilisation
- Catalogue de pièces (version imprimable)

Catalogue de pièces électronique



Documentations de service



Documentation Page d'accueil ELTIS



ELTIS vous permet d'effectuer une recherche rapide et pratique sur des pièces spécifiques au moteur et d'utiliser les options de commande de pièces. ELTIS contient également les manuels d'utilisation et d'entretien spécifiques au moteur. Vous pouvez imprimer vous-même sur votre imprimante système la documentation complète spécifique au moteur.

- 1 Cliquez sur le petit triangle du menu déroulant pour sélectionner la langue.
- Ouvrez ici le catalogue de pièces et lancez la recherche de pièces.
- 3 Ouvrez ici les documents de service mis à disposition par MAN.
- 4 Ouvrez ici le 'Panier'.
- 5 Si le programme comprend plusieurs moteurs, vous pouvez appeler ici le numéro de commande spécifique au moteur.
- 6 Lancez ici une recherche ciblée via le '<u>Groupe de</u> ventes' ou le '<u>Numéro d'article</u>'.

7 Ouvrez ici l'aide.



Page d'accueil ELTIS





Bon de commande



Recherche



Accès via les groupes de construction/figures

Cliquez sur 'Catalogue' sur la page d'accueil pour démarrer la recherche de pièces. La page du catalogue s'ouvre avec les groupes de construction.

- 1 Liste des groupes de construction. Cliquez sur le 'Groupe de construction' désiré pour continuer la recherche. La liste des figures est affichée.
- 2 Lancez ici une recherche ciblée via la '<u>Désigna-</u> tion de pièce' ou le '<u>Numéro d'article'</u>.
- Ouvrez ici la liste des '<u>Pièces pour l'entretien</u>'. Les 'Pièces pour l'entretien' peuvent être ajoutées directement au 'Panier'.
- Ouvrez ici le Catalogue de pièces (version imprimable) spécifique au moteur.
- **5** Affichage du déroulement de la recherche avec fonction de navigation.

Veltis		
	MAN Nut 2 Catalogue Documentation Recherche Pa	Français 🔽 zfahrzeuge Gruppe
Commandes Conseil d'utilisation par groupe de ventes par numéro d'article Pièces pour l'entretien 3 Version imprimable (PDF) 4	Gpe cons Désignation 010/0 CARTER-MOTEUR 020/0 ATTELAGE MOBILE 030/0 CULASSE 040/0 DISTRIBUTION MOTEUR 050/0 LUBRIFICATION MOTEUR 060/0 CIRCUIT DE REFROIDISSEMENT 080/0 ADMISSION/COLLECTEUR ECHAPPEMT 090/0 DISPOSITIF DE SURALIMENTATION 100/0 INJECTEURS ET CONDUITES 110/0 POMPE D'INJECTION / POMPE HP 120/0 CIRCUIT DE COMBUSTIBLE 173/0 PALIERS DE B.V. 192/0 PIECES ADAPTATION MOTEUR 250/0 ECLAIRAGE, SIGNAUX, CONTACTEUR 260/0 APPAREILS ELECTRIQ 270/0 APPAREILS ELECTRIQ 270/0 BOITE DE VIESSES AVEC PIECES D'ADAPTATION 920/0 SERIE DE JOINTS	Commande 000005657580 000002 Numéro du moteur 41018230891817 PET 32.2007 Type de moteur D 2876 LE423 5
Aide		

Bon de

commande

Liste des groupes de construction





Recherche



Accès via les groupes de construction/figures

Cliquez sur le 'Groupe de construction' désiré sur la page du catalogue. La liste des figures est affichée pour continuer la recherche.

- 1 Liste des figures disponibles. Cliquez sur la 'Figure' désirée pour afficher l'image/le texte.
- 2 Affichage du déroulement de la recherche avec fonction de navigation. ■

					Français
IMANI				MAN	l Nutzfahrzeuge Gruppe
	Catalogue	Documentation		Recherche	Panier (0)
Commandes Conseil d'utilisation par groupe de ventes par numéro d'article	Figure DEMARREUR APPUI ECHANGEUR DE CH/ ECHANGEUR DE CH/ ECHANGEUR DE CH/ ECHANGEUR DE CH/ ECHANGEUR DE CH/ ECHANGEUR DE CH/ LIQUIDE DE REFROID POMPE A EAU POMPE A EAU BRUTE POMPE A EAU BRUTE POMPE A EAU BRUTE	ALEUR CONDUITES LI ALEUR EMBOUT MALE ALEUR PIECES D'ADAP ALEUR RACCORD CHA DISSEMENT CONDUITE CONDUITES D'EAU BI ENTRAINEMENT PIECES D'USURE 51.	QUIDE REFROIDISSEM SUPPORT TATION UELLES 51.06100-702 UFFAGE CONDUITES I DE PURGE RUTE 1 06500-7026	2 LIQUIDE REFROIDISSEM	Commande 000005657580 000002 Numéro du moteur 41018230891817 PET 32.2007 Type de moteur D 2876 LE423 Groupe de construction CIRCUIT DE REFROIDISSE Gre constr
Pièces pour l'entretien	POMPE A EAU FIXATIO POMPE LIQUIDE DE F RADIATEUR AIR SUR/ SORTIE LIQUIDE REF	ON REFROIDISSEM. THERI ALIMENTATION TUBE R ROIDISSEM.	MOSTAT ACCORD EAU REFRO	IDISSEM.	2
Aide	VASE D'EXPANSION VASE D'EXPANSION C VASE D'EXPANSION C VASE D'EXPANSION F	ONDUITES LIQUIDE R	EFROIDISSEM		

Liste des figures





Recherche Recherche directe via le « Groupe de ventes/Numéro d'article »

Lors de la recherche avec le 'Groupe de ventes' ou le 'Numéro d'article', la base de données complète est filtrée. Les fonctions de filtrage permettent de trouver les pièces qui commencent par la chaîne de caractères que vous avez entrée. Le bouton 'Filtre' active la recherche avec la fonction de filtrage. Le bouton 'Afficher tout' désactive un 'Filtre' déjà sélectionné.

- Sélectionnez ici l'option de recherche désirée 'par groupe de ventes' ou 'par numéro d'article' en cliquant dessus.
- 2 Saisissez dans la zone de saisie le 'Groupe de ventes' ou le 'Numéro d'article' désiré.
- 3 Si le bouton 'Filtre' est activé (en noir), la recherche peut être lancée.
- ④ Si la liste des résultats est affichée sur plusieurs pages, vous pouvez faire défiler la liste à l'aide de ces boutons.
- 5 Les éléments trouvés sont affichés ici.



Recherche directe via le groupe de ventes



Recherche Recherche directe via la « Désignation de pièce/Numéro d'article »



Si vous connaissez le 'Numéro d'article' d'une pièce recherchée, vous pouvez appeler de façon ciblée ce 'Numéro d'article' grâce à la fonction de recherche. La 'Recherche' via une 'Désignation de pièce' affiche généralement une liste des éléments trouvés. Cliquez sur 'RECHERCHE' pour ouvrir l'affichage correspondant.

- Sélectionnez ici l'option de recherche désirée 'Recherche par désignation de pièce' ou 'Recherche par numéro d'article' en cliquant dessus.
- 2 Saisissez ici une 'Désignation de pièce' ou un 'Numéro d'article'.
- 3 Lancez ici la recherche.
- 4 Si la liste des résultats est affichée sur plusieurs pages, vous pouvez faire défiler la liste à l'aide de ces boutons.
- 5 La liste des éléments trouvés est affichée ici.



Recherche directe via la désignation de pièce











Recherche Accès via les pièces pour l'entretien



Pour transférer des pièces pour l'entretien dans le 'Panier', il faut d'abord ouvrir le 'Catalogue' avec le bouton du même nom. Les 'Pièces pour l'entretien' sont signalées dans le 'Panier' par le symbole 🔦.

- Ouvrez ici la liste des 'Pièces pour l'entretien'.
- Saisissez dans la colonne 'Quantité' le nombre de pièces désiré.
- 3 Cliquez ici pour transférer dans le 'Panier' les 'Pièces pour l'entretien' dont la quantité est indiauée.
- 4 Ouvrez ici l'apercu avant impression de la liste des pièces pour l'entretien. Cliquez sur 'IMPRIMER' dans l'apercu avant impression pour imprimer la liste des 'Pièces pour l'entretien' sur votre imprimante système.









Bon de commande



Affichage de l'image/du texte Sélection de pièces



L'affichage de l'image/du texte montre des illustrations de pièces et dans la zone inférieure la liste des pièces.

- Illustration de pièces avec curseur image. Le curseur image marque la position sélectionnée sur la figure.
- 2 Zone de texte avec curseur texte :
 - Numéro de position
 - Identification de symbole pour pièce d'entretien
 - 'Numéro d'article'
 - 'Quantité' et unité de quantité
 - Désignation de pièce' et remarques
 - Date de début de la production (PET)
 - Date de fin de la production (PAT)
 - Curseur texte
- 3 Zone de saisie pour saisir la quantité commandée désirée.
- 4 Cliquez ici pour ajouter la pièce marquée (curseur texte) au panier.
- 5 Affichage du déroulement de la recherche avec fonction de navigation.
- 6 Ouvrez ici l'aperçu avant impression de l'image/du texte. Cliquez sur 'IMPRIMER' dans l'aperçu avant impression pour imprimer cette image/ce texte sur votre imprimante système.

Note concernant la fonction de navigation : Vous n'avez pas besoin de toujours retourner au début lors de la recherche de pièces. Si vous faites glisser le pointeur de la souris sur l'état de la recherche, l'entrée est affichée sur fond BLANC. Cliquez sur le champ blanc pour retourner à cet état de la recherche.



Affichage de l'image/du texte





Affichage de l'image/du texte

Fonctions graphiques – fonction zoom



Les illustrations de pièces sont affichées au format TIF ou 3D (XVL™).

- 1 Boutons de fonctions zoom pour graphiques au format TIF :
 - Pour afficher l'illustration zoomée sur tout l'écran.
 - Q⁺ Pour agrandir progressivement l'illustration.
 - Pour réduire progressivement l'illustration zoomée.
 - Pour zoomer la partie choisie de l'image. Faites glisser un rectangle sur la partie de l'image que vous souhaitez agrandir, tout en gardant le bouton de la souris enfoncé.
 - Q Pour activer la fonction loupe. Cliquez et déplacez le pointeur de la souris sur l'illustration. ■



Fonctions zoom pour l'affichage de l'image/du texte (format TIF)



Affichage de l'image/du texte Fonctions graphiques – fonction 3D



Les illustrations de pièces sont affichées au format TIF ou 3D (XVL™).

- Boutons pour afficher des images au format 3D. Les boutons activés sont affichés en JAUNE.
 - **5** Pour retourner progressivement à l'illustration d'origine.
 - Pour retourner à l'illustration d'origine.
 - Pour faire pivoter l'illustration de 360°.1)
 - Pour retourner horizontalement l'illustration.¹⁾
 - Pour faire pivoter en mode 3D (représentation de l'image de tous les côtés).¹⁾
 - Q[±] Pour agrandir et réduire progressivement l'illustration.¹⁾
 - Pour zoomer la partie choisie de l'image.²⁾
 - Dour ouvrir l'affichage en mode fil de fer.
 - Pour ouvrir l'affichage en mode ombré.
 - Dour ouvrir l'affichage en mode fil de fer/mode ombré.
 - Deur ouvrir l'affichage en mode arêtes cachées.
 - Pour ouvrir l'affichage en mode structuré.

Note : Pour pouvoir afficher les illustrations XVL[™], le XVL-Player doit être installé sur votre ordinateur. ■



Fonctions 3D pour l'affichage de l'image/du texte (format 3D)

¹⁾ Gardez le bouton de la souris enfoncé et faites glisser le pointeur dans la direction souhaitée.
 ²⁾ Gardez le bouton de la souris enfoncé et faites glisser un rectangle sur la partie souhaitée de l'image.



Panier **Modifier le panier**

Le 'Panier' actuel contient toutes les pièces qui ont été transférées avant dans le 'Panier' (le nombre de pièces dans le 'Panier' est indiqué entre parenthèses sur le bouton). Vous pouvez y ajouter directement des pièces, modifier la quantité commandée, entrer des détails relatifs à la commande, sélectionner le fournisseur et gérer vos adresses. Cliquez sur 'PANIER' pour ouvrir le 'Panier'.

1 Pour mémoriser une version texte du panier, cliquez sur 'EXPORTER'. Si vous souhaitez effacer toutes les pièces de rechange entrées dans le panier, cliquez sur 'VIDER'.

Note : Toutes les entrées sont supprimées sans demande du système.

- 2 Pour ajouter une pièce de rechange ultérieurement, vous pouvez entrer ici le 'Numéro d'article' désiré et cliquer sur 'AJOUTER'. La pièce de rechange est ajoutée au 'Panier' avec la quantité commandée « 1 ».
- 3 Liste de toutes les pièces commandées. Pour effacer une position, cliquez sur le symbole x. Pour modifier la quantité commandée d'une position, cliquez sur le champ 'Quantité' et remplacez la quantité indiquée.

Note : Le symbole 🔦 indique qu'il s'agit ici d'une pièce pour l'entretien.

Documentation



Affichage du panier











Recherche

Bon de commande

Modifier/imprimer le bon de commande



Avant d'envoyer la commande (p. ex. par fax), l'apercu avant impression du bon de commande est ouvert afin de vérifier le contenu. Ouvrez dans un premier temps le 'Panier' en cliquant sur le bouton du même nom.

- 1 Ouvrez ici l'apercu avant impression du bon de commande. Pour pouvoir imprimer le bon de commande sur votre imprimante système, vous devez cliquer sur 'IMPRIMER' dans l'apercu avant impression du bon de commande.
- 2 Ouvrez ici l'affichage 'Détails relatifs à la commande' pour entrer des informations supplémentaires telles que 'Référence de commande', 'Date de livraison', 'Mode d'expédition' etc.
- 3 Ouvrez ici l'affichage 'Fournisseur' pour entrer les données concernant l'adresse d'un fournisseur.
- 4 Ouvrez ici l'affichage 'Adresse de facturation' pour entrer votre adresse de facturation.
- 5 Ouvrez ici l'affichage 'Adresse de livraison' pour entrer votre adresse de livraison. Si l'adresse de livraison' est la même que l'adresse de facturation', toutes les données concernant 'l'adresse de facturation' peuvent être transférées directement. Cliquez sur 'PRENDRE EN CHARGE A L'ADRESSE DE FACTURATION'.



Aperçu avant impression du bon de commande





Aide







Affichage de l'image/du texte

Imprimer l'image/le texte

MAN

- Ouvrez ici l'aperçu avant impression de l'image/du texte affiché.
- 2 Cliquez sur 'IMPRIMER' dans l'aperçu avant impression pour imprimer cette image/ce texte sur votre imprimante système. ■













Documentation Sélectionner des documents



Différentes documentations de service sont disponibles dans ELTIS 3. Pour afficher et pour imprimer des documents, vous aurez besoin de Adobe Acrobat Reader. Ouvrez dans un premier temps le 'Catalogue' en cliquant sur le bouton du même nom.

- 1 Cliquez ici pour ouvrir le catalogue de pièces (version imprimable).
- 2 Cliquez ici pour ouvrir la liste des documentations de service.
- 3 Sélectionnez ici le document désiré en cliquant dessus. ■

Recherche

Affichage de

l'image/du t<u>exte</u>

Panier

MELTIS				
			Français MAN Nutzfahrzeuge Grupp	
		2	in the start of th	
	Catalogue	Documentation	Recherche Panier (6)	
Commandes	Ope cons Désignation 010/0 CARTER-M0 020/0 ATTELAGE 030/0 CULASSE 040/0 DISTRIBUT 050/0 LUBRIFICA' 060/0 CIRCUIT DE	DTEUR MOBILE ION MOTEUR FION MOTEUR E REFROIDISSEMENT	Commande 000005657580 0000 Numéro du moteur 41018230891817 PET 32.2007	02
par groupe de ventes par numéro d'article	080/0 ADMISSION 090/0 DISPOSITIF 100/0 INJECTEUP 110/0 POMPE D'IN 120/0 CIRCUIT DE	/COLLECTEUR ECHAPF DE SURALIMENTATION RS ET CONDUITES JECTION / POMPE HP E COMBUSTIBLE	MAN Nutzfahrzeuge AG Geschäftseinheit Motore	en
Pièces pour l'entretien	173/0 PALIERS DI 192/0 PIECES AD 250/0 ECLAIRAGE 260/0 APPAREILS	E B.V. APTATION MOTEUR 5, SIGNAUX, CONTACTEI ELECTRIQ	Documentatión pour Utiliseurs	2
Version imprimable (PDF) 1	270/0 APPAREILS 320/0 BOITE DE V 990/0 SERIE DE J	DE MESURE ET TEMOI ITESSES AVEC PIECES OINTS	S D'ADAF MANUEL D'ENTRETIEN	1
			INSTRUCTION DE SERVICE, MOTEUR	

Bon de

commande



K < 14

Imprimer



Recherche

Recherche dans un document PDF/imprimer



Quand le document est ouvert, on trouve tous les moyens de recherche disponibles dans l'Acrobat Reader de Adobe. Seuls quelques exemples de la version Reader 7.0 sont mentionnés ci-dessous

- 1 Dans la zone de navigation, cliquez sur le chapitre désiré pour l'ouvrir.
- 2 Cliquez ici pour rechercher un terme dans le document. Le masque de recherche s'ouvre.
- 3 Entrez ici le terme de recherche désiré et lancez la recherche.
- 4 Lorsque le document est ouvert, cliquez sur le symbole « Imprimer » pour imprimer le document.





Documentation





Suchen: •







